

ESPAÑOL

¡Saludes por la compra del dispositivo TriPollar Stop VX2!

Has dado el primer paso hacia una piel hermosa y sin imperfecciones. Este manual de usuario describe el dispositivo TriPollar Stop VX2 y cómo utilizarlo. Puede encontrar más información en el sitio web:
www.tripollar.com | cn.pollogen.com

ÍNDICE DE CONTENIDOS

INTRODUCCIÓN DEL TRIPOLAR STOP VX2	42
• VISIÓN GENERAL	
• EL KIT DE TRIPOLAR STOP VX2	
UTILIZANDO TRIPOLAR STOP VX2	44
• EL DISPOSITIVO TRIPOLAR STOP VX2	
• ANTES DE INICIAR	
• TRATAMIENTO DE LA PIEL	
• VÍAS DE TRATAMIENTO RECOMENDADAS	
(SOLUCIÓN) RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS	51
ASISTENCIA AL CLIENTE	51
DETALLES TÉCNICAS	53
ANEXO	54

AVISO IMPORTANTE

© Pollogen Ltd. Todos los derechos son reservados.

El diseño y las especificaciones técnicas están sujetos a cambios sin previo aviso. Fabricado por Pollogen Ltd.

Tecnología patentada.

Los nombres Pollogen, TriPollar y Stop son marcas registradas de Pollogen Ltd.

Todos los derechos de propiedad intelectual de esta publicación son propiedad de Pollogen Ltd. y están protegidos por las leyes de derechos de autor aplicables y las disposiciones de los tratados internacionales. Pollogen Ltd. se reserva todos los derechos no concedidos expresamente. Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida en cualquier forma o utilizada para hacer un trabajo derivado sin el permiso previo por escrito de Pollogen Ltd.

Todas las demás marcas son propiedad de sus respectivos dueños. Otros nombres de productos y servicios de empresas y marcas son marcas comerciales o marcas registradas de sus respectivos propietarios.

SEGURIDAD

Importante: Asegúrese de leer todo el manual del usuario antes de utilizar el producto. Respete siempre todas las advertencias y precauciones. Asegúrese de seguir todas las precauciones de seguridad indicadas a continuación cuando utilice el producto TriPollar Stop VX2. Para obtener más información sobre la tecnología TriPollar, visite nuestro sitio web en: www.tripollar.com | cn.pollogen.com

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES

El TriPollar Stop VX2 es un dispositivo eléctrico que debe utilizarse correctamente. Para reducir el riesgo de lesiones por descarga eléctrica, respete todas las advertencias y precauciones que se indican a continuación:

- No toque el dispositivo si se cae al agua. Desenchufe el aparato inmediatamente con las manos secas.
- No coloque ni guarde el dispositivo cerca de ninguna fuente de agua, como un fregadero o una bañera.
- No sumerja el dispositivo bajo el agua.
- Cuando esté enchufado, no deje el aparato sin cuidado.
- Antes de utilizarlo, asegúrese de que el sistema y su fuente de alimentación no presentan perjuicios visibles.
No lo utilice si el cable eléctrico está dañado o si el sistema está desmontado.
- Utilice el aparato sólo con el cable eléctrico y la fuente de alimentación suministrados.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
- Asegúrese de que sus manos están completamente secas cuando utilice el aparato.

- Apague el aparato y desenchufe la fuente de alimentación de la toma de corriente después de utilizarlo o antes de limpiarlo y realizar su mantenimiento.
- Maneje el dispositivo sólo para uso personal.
- Maneje sólo el Gel de Preparación TriPollar durante el tratamiento de acuerdo con sus instrucciones de uso.
- No maneje el Gel de Preparación TriPollar después de su fecha de caducidad.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Maneje este dispositivo únicamente para el fin previsto, tal y como se describe en este manual.
- No maneje el dispositivo sobre los párpados, los ojos cerrados, la zona de la tiroides, los labios, las orejas, los pechos o las zonas genitales.
- La sensación al utilizar el aparato debe ser cálida y agradable. Si experimenta molestias, interrumpa su uso inmediatamente y consulte al servicio técnico.
- La usanza de este producto puede causar molestias o efectos adversos en personas con constitución alérgica, personas con enfermedades de la piel y dermatitis alérgica, personas con piel sensible, etc. Si se producen efectos adversos durante el uso, debe dejar de utilizar este aparato inmediatamente.
- En caso de que el aparato o la fuente de alimentación generen un calor excesivo, desconecte la fuente de alimentación de la toma de corriente y consulte al servicio técnico.

El incumplimiento de las instrucciones de este manual puede causar daños o quemaduras en la piel.

NO UTILICE EL DISPOSITIVO SI SE DA ALGUNA DE LAS SIGUIENTES CIRCUNSTANCIAS

- Es menor de 18 años.
- Tiene un marcapasos o un desfibrilador interno.
- Tiene implantes metálicos en la zona de tratamiento, como hilos de oro. Esto no se aplica a los empastes o implantes dentales, que no presentan ningún problema.
- Tiene actualmente cáncer o antecedentes de cáncer, especialmente cáncer de piel o lunares premalignos.
- Tienen afecciones concurrentes graves, como trastornos cardíacos.
- Están embarazada o en período de lactancia.
- Tiene el sistema inmunitario deteriorado debido a enfermedades inmunosupresoras, como el SIDA, o están utilizando medicamentos inmunosupresores.
- Tiene alguna enfermedad estimulada por el calor, como, por ejemplo, el herpes simple recurrente (dentro de la zona de tratamiento).
- Tiene alguna enfermedad activa de la piel dentro de la zona de tratamiento, como, por ejemplo, llagas, psoriasis, eczema o sarpullido.
- Tiene antecedentes de cicatrices queloides, cicatrización anormal de heridas o piel frágil.
- Se han sometido a cualquier procedimiento quirúrgico, rejuvenecimiento con láser o exfoliación química profunda en la zona de tratamiento en los últimos tres meses o todavía están en proceso de completar la curación.
- Tiene rellenos permanentes en la zona de tratamiento.
Si tiene rellenos dérmicos temporales dentro de la zona de tratamiento o hilos, consulte a su médico.

- Se ha administrado Botox en la zona de tratamiento en los últimos tres meses.
- Si tiene lesiones sospechosas dentro de la zona de tratamiento.
- Están tomando actualmente medicamentos, preparados de hierbas, vitaminas o suplementos alimenticios que puedan causar fragilidad o sequedad en la piel.

POSIBLES EFECTOS SECUNDARIOS

Los siguientes efectos secundarios son poco habituales. Sin embargo, si se producen, suelen ser temporales. Si aparece alguno de los siguientes y dura más de 24 horas, consulte a su médico:

- Dolor
- Daños en la textura natural de la piel (costras, ampollas, quemaduras, piel frágil, hematomas)
- Dolor de cabeza leve

Para otros procedimientos estéticos o si tiene alguna duda sobre los posibles efectos secundarios, consulte a su médico antes de utilizar el aparato.

PRESENTACIÓN DEL DISPOSITIVO TRIPOLAR STOP VX2

VISIÓN GENERAL

TriPollar Stop VX2 presenta lo último en tecnología RF en la comodidad de su hogar. El dispositivo TriPollar Stop VX2 está diseñado para aumentar y acelerar la producción de colágeno en la piel para lograr un efecto de estiramiento y rejuvenecimiento de la piel.

TECNOLOGÍA

El revolucionario TriPollar Stop VX2 combina dos tecnologías efectivas: la innovadora tecnología TriPollar Multi-RF (RF) y Dynamic Muscle Activation (DMA) que funcionan simultáneamente para brindar una remodelación de colágeno y actividad muscular no invasivas, así como también estiramiento de la piel y tratamiento de arrugas.

¿CÓMO FUNCIONA?

TriPollar Stop VX2 actúa de forma homogénea en todas las capas de la dermis y la capa muscular superficial, para un tratamiento más rápido, seguro y eficaz. Ofrece resultados estéticos inmediatos y duraderos.

TriPollar Stop VX2 alcanza la temperatura efectiva rápidamente con su función Turbo patentada. Gracias a esta función única, un tratamiento más corto aún tendría los mejores resultados.

Los usuarios de TriPollar Stop VX2 disfrutan de los beneficios combinados de un gel no conductor único que garantiza la entrega de energía RF enfocada en las capas correctas de la dermis utilizando los electrodos de nuevo diseño. El sensor de temperatura garantiza un tratamiento eficaz y seguro al tiempo que estimula la actividad dérmica que acelera la producción natural de colágeno, la proteína responsable de la textura suave y flexible de la piel.

Simultáneamente, DMA se dirige a la capa SMAS (sistema aponeurótico muscular superficial), tonificándola y levantándola, estimulando contracciones musculares dóciles que inducen un efecto de "estiramiento facial".

El uso regular de TriPollar Stop VX2 según el tratamiento recomendado puede posponer eficazmente los signos del envejecimiento.

EL KIT TRIPOLLAR STOP VX2

El kit TriPollar Stop VX2 contiene los siguientes componentes:

1. EL DISPOSITIVO TRIPOLLAR STOP VX2 (FIG.1)
2. LA ALIMENTACIÓN Y CABLE ELÉCTRICO TRIPOLLAR STOP VX2 (FIG.2)
3. EL GEL DE PREPARACIÓN TRIPOLLAR (FIG. 3), SE PUEDE PROPORCIONAR POR SEPARADO EN ALGUNAS REGIONES.
4. Después de abrir el envase, el gel se puede usar hasta por 12 meses.
Importante: Se recomienda realizar una prueba de parche 24 horas antes del uso inicial. Vea la página 46 para más detalles.
5. MANUAL DE USUARIO TRIPOLLAR STOP VX2 Y GARANTÍA INTERNACIONAL (FIG.4)

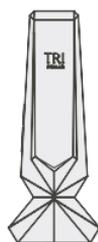


FIG.1

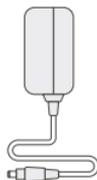


FIG.2



FIG.3

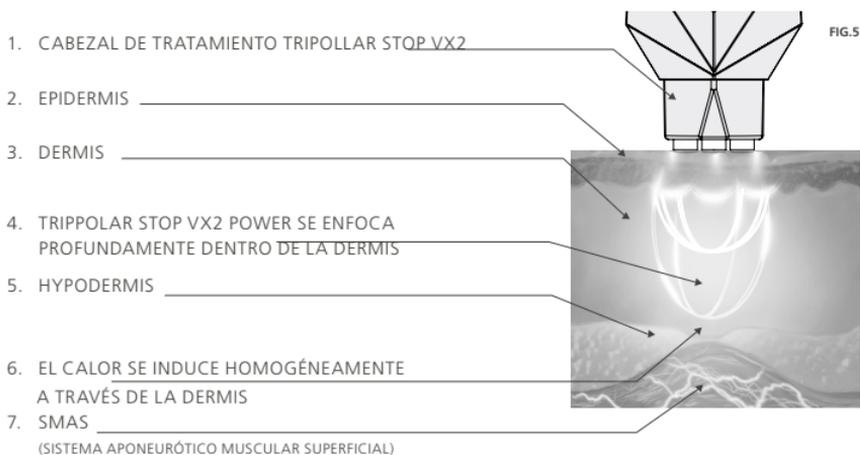


FIG.4

UTILIZANDO EL DISPOSITIVO TRIPOLLAR STOP VX2

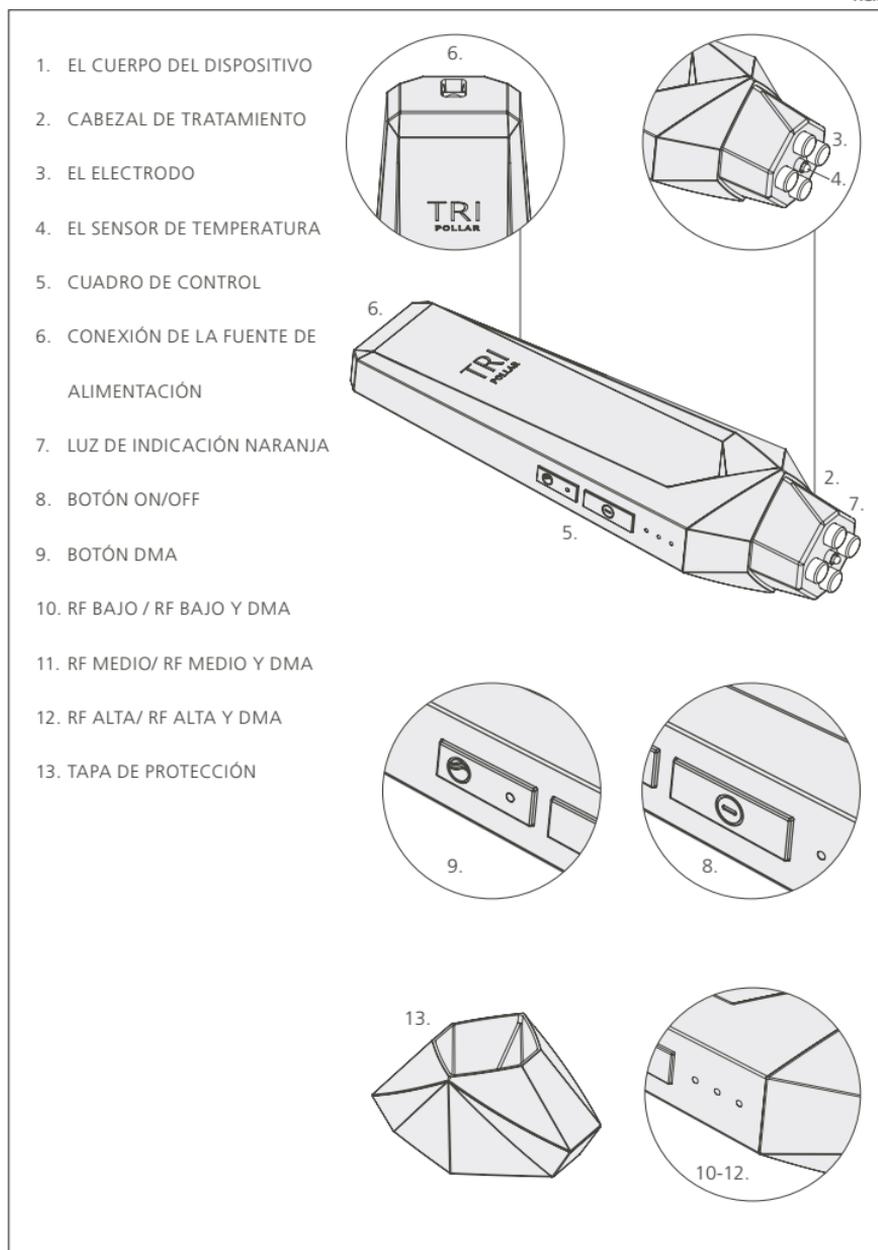
EL DISPOSITIVO TRIPOLLAR STOP VX2

TriPollar Stop VX2 concentra la energía de RF (radiofrecuencia) en lo más profundo de la dermis. La tecnología DMA de TriPollar Stop VX2 se dirige a la capa SMAS, como se muestra a continuación.



LA FIG. 6 MUESTRA LOS COMPONENTES DEL DISPOSITIVO TRIPOLLAR STOP VX2

FIG.6



ANTES DE EMPEZAR

Antes de utilizar el dispositivo TriPollar Stop VX2, haga lo siguiente:

1. Abra la caja que contiene el dispositivo y retire el dispositivo y su fuente de alimentación.
2. Conecte la fuente de alimentación al dispositivo (FIG.7)
3. Conecte la fuente de alimentación a una toma de corriente (FIG.8)
4. Saque el Gel de Preparación TriPollar de su caja.
5. **Importante:** Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, se recomienda realizar una prueba de parche 24 horas antes del uso inicial. Para ello, aplique una pequeña cantidad de gel de preparación TriPollar en la parte interior del brazo y trate la zona con el dispositivo TriPollar Stop VX2. Asegúrese de que la piel no tiene una reacción negativa al gel o al tratamiento.

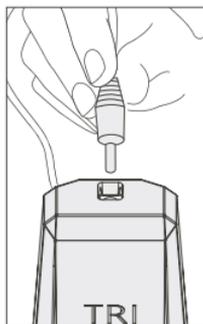


FIG.7

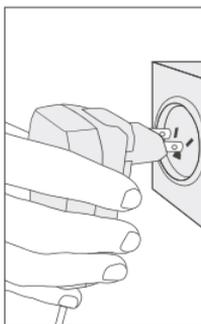


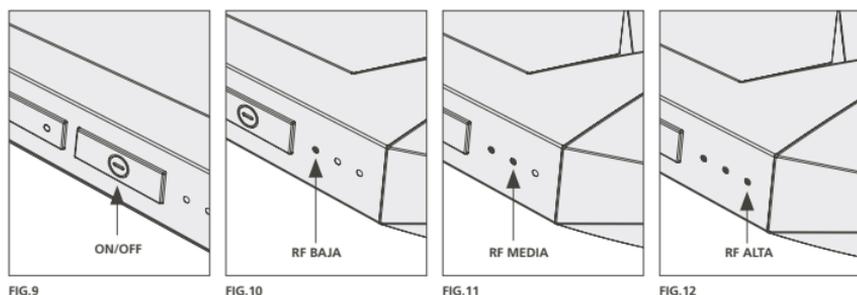
FIG.8

TRATAMIENTO DE LA PIEL

Para tratar su piel con el dispositivo TriPollar Stop VX2:

1. Limpie y seque la zona de tratamiento.
2. Aplique una capa muy fina y uniforme de Gel de Preparación TriPollar sobre toda la zona de tratamiento. Este gel debe utilizarse durante toda la sesión de tratamiento. Su piel puede sentir una sensación de calor cuando se aplica el gel.
3. Encienda el aparato pulsando el botón de encendido (FIG.9). Importante: Todos los Leds deben encenderse brevemente, seguidos de un único led blanco fijo - esto asegura que todos los Leds están operativos. Comentario: Una pulsación larga del botón de encendido apaga el dispositivo.
4. Elija el ajuste de potencia de RF (Baja/Media/Alta) que le resulte más cómodo. Cuando el indicador luminoso blanco muestra una sola luz blanca iluminada (FIG.10), el dispositivo está funcionando en el nivel de potencia Bajo. Puede volver a pulsar el botón de encendido para cambiar el nivel de potencia (Fig.11, Fig.12) los LEDs blancos se iluminarán según el nivel elegido.

Importante: Durante su primera sesión de tratamiento, se recomienda utilizar el ajuste de potencia Baja y luego ajustar el nivel de potencia de acuerdo con la tolerancia de su piel para los tratamientos posteriores.



Tratamiento:

5. Divida la cara en 3 zonas de tratamiento (FIG.13):

- Pómulo derecho
- Pómulo izquierdo
- Parte delantera de la cabeza

6. Coloque el dispositivo en su piel, asegúrese de aplicar una ligera presión para asegurar un contacto completo entre los electrodos y la piel.
7. Una vez colocado el dispositivo sobre la piel, se iniciará el Turbo RF. El Turbo RF se iniciará una vez al principio del tratamiento o si se elige un nuevo nivel o modo.
8. Empiece a mover el aparato con un movimiento circular muy lento en una pequeña parte de su zona de tratamiento (aproximadamente el doble del tamaño del cabezal de tratamiento), calentando lentamente su piel hasta alcanzar la temperatura óptima (FIG.14).

Importante: Asegúrese de mover constantemente el dispositivo de forma lenta sobre la piel para garantizar un calentamiento adecuado de la zona tratada. No mantenga el aparato en un lugar sin movimiento.

9. Una vez que la luz indicadora naranja se ilumina seguida de un sonido "bip", ha alcanzado la temperatura óptima. Continúe con el mismo movimiento circular lento durante unos instantes y luego amplíe gradualmente sus movimientos en la zona de tratamiento. Proceda con esta técnica cubriendo toda la zona de tratamiento, asegurándose de que la luz indicadora naranja se ilumina lo máximo posible durante el tratamiento. Al pasar de una zona de tratamiento a otra (FIG.13), la luz indicadora naranja puede apagarse si la temperatura de la piel no es lo suficientemente cálida.
10. Continúe trabajando en toda la zona de tratamiento con un movimiento circular lento durante **3-4 minutos**. Asegúrese de mantener un calentamiento uniforme mientras cubre toda la zona de tratamiento. El tratamiento puede aumentarse con movimientos de "elevación" desde la línea de la mandíbula hacia las mejillas.
11. Una vez terminados los 3-4 minutos de tratamiento, puede pasar a la siguiente zona de tratamiento repitiendo los pasos 6-10.

12. Para el tratamiento de la línea de la mandíbula, cambie al modo RF + DMA pulsando el botón DMA Q) Asegúrese de que el indicador luminoso azul se enciende. El nivel DMA comenzará a funcionar según el último nivel de RF elegido. Puede pulsar de nuevo el botón de encendido para cambiar el nivel de potencia RF+DMA, los LEDs blancos se iluminarán según el nivel elegido. Se recomienda empezar en el nivel bajo de RF+DMA.

Importante: Utilice el modo RF + DMA SÓLO en la zona de la línea de la mandíbula (FIG.15).



FIG.13

TRATAMIENTO
ÁREAS DE
TRATAMIENTO



FIG.14



FIG.15

13. Empiece a mover el aparato con movimientos lineales muy lentos a lo largo de la línea de la mandíbula.
14. Para garantizar unos resultados óptimos, utilice el aparato durante 3-4 minutos en cada lado. Una vez tratada toda la zona de tratamiento, la sesión de tratamiento ha finalizado. Como resultado natural del tratamiento, la piel puede mostrar cierto enrojecimiento (eritema) y una pequeña hinchazón (edema) en la zona tratada. Ambos deberían desaparecer al poco tiempo.
15. Pulse el botón de encendido durante dos segundos para apagar el aparato.
16. Desconecte la fuente de alimentación de la toma de corriente.
17. Retire suavemente el Gel de Preparación TriPollar de su piel y lávese bien la cara. Puede aplicar una crema hidratante si lo desea.
18. Limpie los electrodos del dispositivo con un paño húmedo o una toalla de papel y cubra la punta del dispositivo con su cubierta protectora.

Aviso: No sumerja el dispositivo TriPollar Stop VX2 bajo el agua.

MECANISMOS DE SIGUREDAD:

El mecanismo automático de optimización de la temperatura del dispositivo protege la piel del sobrecalentamiento. Cuando la piel ha alcanzado la temperatura máxima, la fuente de energía se apaga automáticamente.

Importante:

La luz naranja está encendida cuando la temperatura de la piel en la zona de tratamiento está suficientemente calentada y se apaga cuando no lo está.

PAUTAS DE TRATAMIENTO RECOMENDADAS

Se recomiendan las siguientes pautas de tratamiento para usar el dispositivo TriPollar Stop VX2:

- El tratamiento de todo el rostro lleva hasta 15 minutos. Para tiempos de tratamiento más cortos, concéntrese en las áreas de interés seleccionadas. Los tiempos de tratamiento difieren para cada persona.
- El tratamiento facial con DMA dura aproximadamente 10 minutos.
- Para obtener resultados óptimos, use el dispositivo TriPollar Stop VX2 2 o 3 veces por semana durante un período de 6 a 8 semanas.
- Asegúrese de permitir al menos un día entre tratamientos en la misma área de tratamiento.
- Para mantener los resultados a largo plazo después de terminar el curso completo de tratamientos, le recomendamos que use su dispositivo TriPollar Stop VX2 de 2 a 4 veces al mes o según sea necesario.
- Si la luz indicadora naranja y los indicadores de sonido aún no aparecen en 5 minutos, o si no siente ningún calor, intente mover el dispositivo lo más lentamente posible sin detener el movimiento. Los movimientos lentos, circulares y constantes son más efectivos que los movimientos rápidos. Cuanto más lento sea el movimiento, más rápido se calentará internamente el área de tratamiento.
- Si la luz indicadora naranja y los indicadores de sonido no aparecen después de 3 a 5 minutos, seleccione un nivel de potencia más alto. Si los indicadores aún no aparecen después de aumentar a la configuración de potencia alta, intente mover el dispositivo más lentamente, sin detener el movimiento.
- Si la luz indicadora naranja y los indicadores de sonido se encienden inmediatamente o si siente un calor excesivo, seleccione un nivel de potencia más bajo.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si su dispositivo TriPollar Stop VX2 no funciona, siga los siguientes pasos antes de comunicarse con el centro de servicio:

- Asegúrese de haber **retirado** la cubierta protectora del dispositivo.
- Asegúrese de que el cable eléctrico esté bien conectado al dispositivo y que el adaptador de fuente de alimentación esté firmemente conectado.
- Presione el botón de encendido y verifique que la luz indicadora blanca se ilumine.
- Asegúrese de aplicar el gel de preparación TriPollar según las instrucciones descritas en este manual. El dispositivo TriPollar Stop VX2 no funciona correctamente cuando no se aplica el gel de preparación.
- Si las luces indicadoras naranja, blanca o azul no se encienden cuando se presiona el botón de encendido, comuníquese con el servicio de atención al cliente.
- En caso de que los LED de los faros parpadeen en blanco o naranja, suspenda el uso inmediatamente y consulte al servicio técnico.

ATENCIÓN AL CLIENTE

Para obtener servicio, consulte la tienda donde compró el dispositivo TriPollar Stop VX2 o visite nuestro sitio web en: www.tripollar.com | cn.pollogen.com . Cuando se notifique con un centro de servicio local, tenga a mano el número de serie del dispositivo. El número de serie se encuentra en el panel superior del dispositivo. La satisfacción del cliente es nuestra principal prioridad. Para ayudarnos a brindarle el mejor soporte posible, envíenos sus comentarios y sugerencias. La información de contacto se proporciona en la contraportada de este manual, o puede comunicarse con nosotros a través de nuestro sitio web (ver arriba).

TÉRMINOS DE LA GARANTÍA

Este producto ha sido sometido a un estricto control de calidad realizado por el fabricante. Por este motivo, el distribuidor en su país garantiza el correcto funcionamiento de su producto durante 24 meses a partir de la fecha de compra efectiva. Si usa el dispositivo correctamente, siga todas las instrucciones descritas en el manual del usuario, podrá disfrutar del producto a su máxima satisfacción.

Esta política garantiza el soporte que el distribuidor brinda al dispositivo, en caso de que se encuentren fallas atribuibles a defectos de fabricación. En tal caso, tendrá derecho a hacer pleno uso de los beneficios de esta garantía. Esto implica el motivo y reposición de repuestos, sin cargo (tanto de servicio como de repuestos) en cualquier Centro de Servicio Acreditado. Dentro de su plazo de validez, usted tiene derecho a hacer uso de la garantía si es necesario para disfrutar plenamente del producto, siempre que se cumplan plenamente las condiciones antes indicadas. Esta garantía es válida para el dispositivo comercializado por el distribuidor en su país.

La garantía no es válida cuando:

1. Modificaciones en la póliza de garantía, recibo de venta o factura, o la ausencia de cualquiera de estos documentos originales.
2. Daño o deterioro del dispositivo debido a un uso inadecuado o si el dispositivo ha sido modificado o reparado por un tercero no autorizado.
3. Daños en el producto debido a defectos producidos durante el transporte, tales como golpes, golpes o manejo inadecuado.
4. Daños debidos a la humedad o cualquier tipo de líquido, cuerpos extraños en el interior del dispositivo o el uso de accesorios no aprobados y no recomendados con el dispositivo en contradicción con el manual del usuario.
5. Cuando el dispositivo no se utiliza de acuerdo con el manual de usuario respectivo o con los accesorios suministrados.
6. Pérdida o daño parcial o total del dispositivo, debido a desastres naturales (como terremotos, inundaciones, incendios, rayos, etc.), fuerza mayor o accidente.
7. Daños en el dispositivo después de haber estado expuesto a ambientes con mucho polvo, humedad o aplicación de voltaje excesivo
8. Si el número de serie del producto ha sido modificado o borrado.
9. A los daños cosméticos, incluidos, entre otros, los arañazos y las abolladuras.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

TABLA 1

Especificaciones técnicas

Peso:	94gm
Dimensiones físicas:	H=154mm L=40mm W=60mm
Frecuencia de RF TriPollar:	0.85, 1.0, 1.15 \pm 10% MHZ

TABLA 2

Condiciones de funcionamiento

Temperatura:	+5C a +30C
Humedad:	20RH a 80RH
Capacidad de carga:	100~240VAC, 0.4A, 50/60Hz VDC 8V 1.5A

TABLA 3

Transporte y almacenamiento

Temperatura:	0°C a 40°C
Humedad:	10RH a 90RH

TABLA 4

Seguridad eléctrica

La fuente de alimentación está clasificada como Clase II de doble aislamiento

ANEXO

Declaración de restricción de materiales de sustancias peligrosas

DE ACUERDO CON LAS DISPOSICIONES DE SJ/T 11364

Nombre de la pieza	Sustancias peligrosas					
	PB	HG	CD	CR ⁶⁺	PBB	PBDE
DIODO	X	•	•	•	•	•
MOSFET	X	•	•	•	•	•
UK AC PIN	X	•	•	•	•	•
EU AC PIN	X	•	•	•	•	•
TERMISTOR	X	•	•	•	•	•
OTROS	•	•	•	•	•	•

- x Indica que la sustancia peligrosa nombrada contenida en al menos uno de los materiales homogéneos utilizados para este componente puede estar por encima del requisito de límite de GB/T 26572. Los materiales restringidos se utilizan de acuerdo con las necesidades de fabricación. El uso de dichos materiales no tiene ningún impacto en la seguridad del dispositivo ni ningún efecto perjudicial para los usuarios de este. Esta declaración se incluye para recordar a los usuarios del dispositivo que éste debe eliminarse de forma razonable y de acuerdo con la política medioambiental de su localidad.
- Indica que la sustancia peligrosa nombrada contenida en todos los materiales homogéneos para este componente está por debajo del requisito de límite de GB/T 26572.